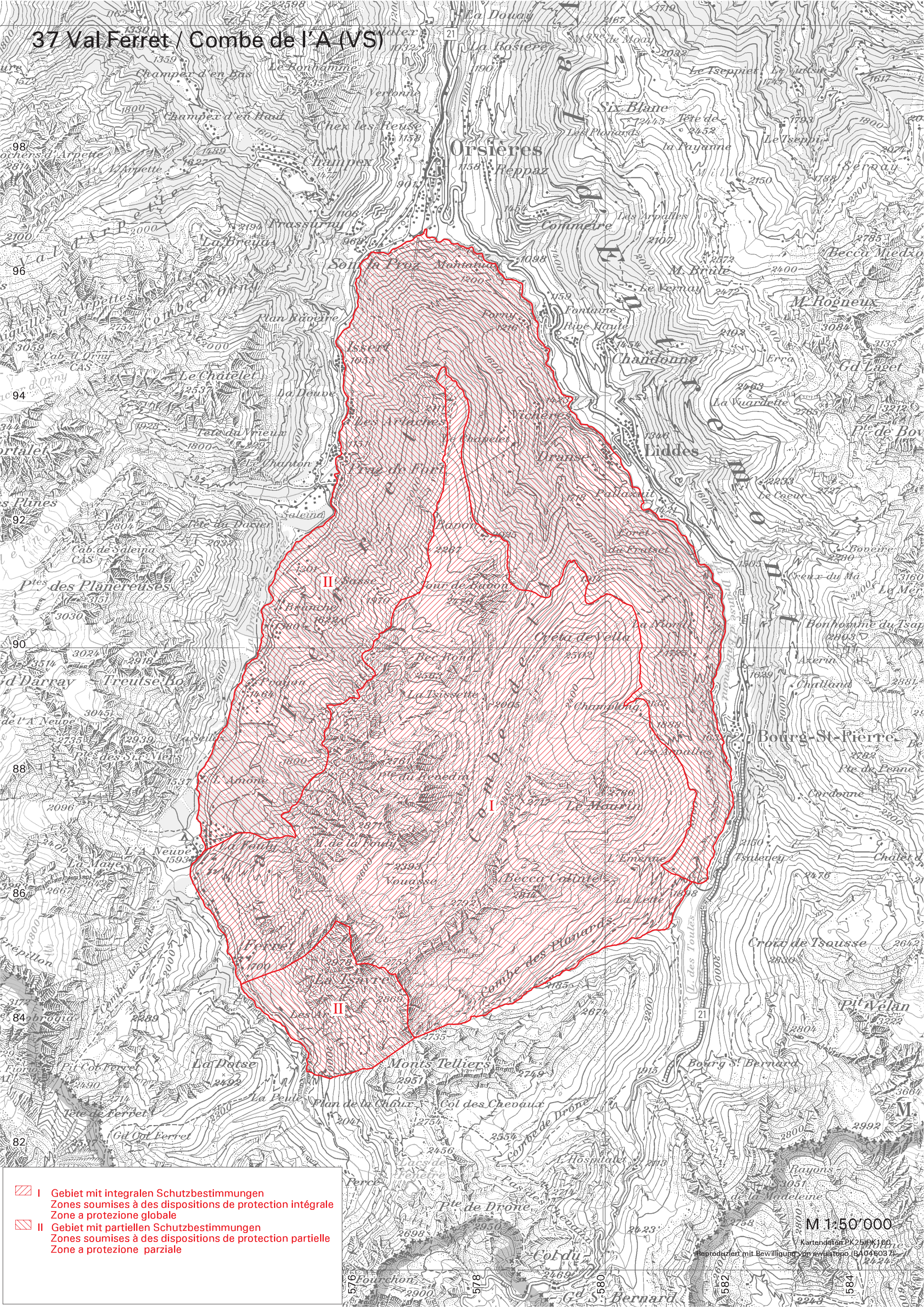




37 Val Ferret / Combe de l'A (VS)



-  I Gebiet mit integralen Schutzbestimmungen
Zones soumises à des dispositions de protection intégrale
Zone a protezione globale
-  II Gebiet mit partiellen Schutzbestimmungen
Zones soumises à des dispositions de protection partielle
Zone a protezione parziale

M 1:50'000

Kartendaten PK 25/PK 100
Reproduziert mit Bewilligung von swisstopo (BA046037)

37. Val Ferret/Combe de l'A Ct. VS

a) Description de la zone

- La zone protégée est située entre le Val Ferret et le Val d'Entremont et englobe la vallée de la Combe de l'A ainsi que les chaînes de montagne situées entre deux: les Gros Six -la Crêta de Vella et le Mont Ferret - le Mont de la Fouly - la Tour de Bavon. Dans les secteurs du bas, il y a des forêts. Dominent en outre les pâturages alpestres et subalpins, les pins rampants, ainsi que les versants d'éboulis et les rochers. La zone est extraordinairement riche en biotopes pour des mammifères et oiseaux sauvages.

b) Objectif

- Conservation de la zone en tant qu'habitat varié pour des mammifères et oiseaux sauvages;
- Régulation des populations de bouquetins et de cerfs élaphe;
- Protection des animaux contre les dérangements.

c) Mesures particulières

- Le district franc comprend une partie où la protection est intégrale (I) et une autre où elle est partielle (II);
- Dans les secteurs balisés d'une manière particulière, situés entre Liddes et Bourg-St-Pierre, ainsi que Branche d'En Haut et les Arlaches, des mesures de régulation des populations de cerfs élaphe doivent être prévues en dehors de la chasse ordinaire au grand gibier, qui a lieu du 15 octobre au 30 novembre.

37. Val Ferret/Combe de l'A Ct. VS

a) Descrizione della zona

- La zona protetta, situata tra la Val Ferret e la Val d'Entremont, comprende la valle della Combe de l'A e le catene montuose dell'area delimitata dal Gros Six-Crêta de Vella e dai Mont Ferret-Mont de la Fouly-Tour de Bavon. Le zone a bassa quota sono boschive; predominano altrimenti pascoli alpini e subalpini, pini mughi, nonché pietraie e parti rocciose. E' straordinariamente ricca di biotopi propizi ai mammiferi ed agli uccelli selvaggi.

b) Scopi

- Conservazione della zona come biotopo diversificato per mammiferi e uccelli selvatici;
- Regolazione degli effettivi di stambecchi e di cervi;
- Protezione della fauna dai disturbi.

c) Provvedimenti particolari

- La bandita consta di due parti soggette a protezione risp. integrale (1) e parziale (II);
- Nei settori segnalati in modo particolare, tra Liddes e Bourg-St-Pierre, e Branche d'En Haut e Les Arlaches, gli effettivi di cervi dovranno essere regolati nel periodo dal 15 ottobre al 30 novembre, ossia fuori dal periodo usuale di caccia alta.

37. Val Ferret/Combe de l'A Kt. VS

a) Gebietsbeschreibung

- Das Schutzgebiet liegt zwischen dem Val Ferret und dem Val d'Entremont. Es erstreckt sich über das Vallée der Combe de l'A sowie über die zwischen dem Gros Six - Crêta de Vella und Mont Ferret - Mont de la Fouly - Tour de Bavon gelegenen Bergketten. Die tieferen Lagen sind bewaldet. Im übrigen herrschen subalpine und alpine Weiden vor, Legföhren, Geröllhalden und Felspartien. Es ist ein Gebiet mit ausserordentlich vielfältigen Lebensräumen für wildlebende Säugetiere und Vögel.

b) Zielsetzung

- Erhaltung des Gebietes als vielfältiger Lebensraum für wildlebende Säugetiere und Vögel.
- Regulierung der Steinbock- und Rothirschbestände.
- Schutz der Tiere vor Störungen.

c) Besondere Massnahmen

- Das Banngebiet umfasst einen integralen (I) und einen partiellen (II) Teil.
- In den besonders gekennzeichneten Gebietsabschnitten zwischen Liddes und Bourg-St-Pierre, sowie im Branche d'En Haut und in den Arlaches sind Regulierungsmassnahmen für die Rothirschbestände in der Zeit vom 15. Oktober bis 30. November ausserhalb der ordentliche Hochwildjagd vorzusehen.